



TG20 ICE MAKER

User Manual



CONGRATULATIONS ON OWNING THIS TG20 ICE MAKER

PLEASE READ THIS MANUAL BEFORE USE & SAVE FOR FUTURE
REFERENCE AS IT INCLUDES IMPORTANT SAFETY ADVICE

English p 2

Deutsch p 12

Francais p 23

Italiano p 34

Español p 45

ENGLISH MANUAL - CONTENTS

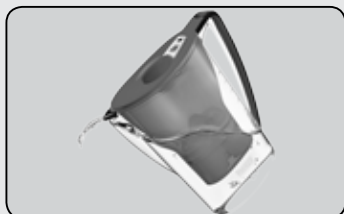
1.	IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS	
	1.1 Important Safety Instructions	4
2.	PREPARING YOUR ICE MAKER	
	2.1 Important Safety Tips	5
3.	GETTING TO KNOW YOUR ICE MAKER	
	3.1 Knowing Your Ice Maker	6
	3.2 The Control Panel	6
4.	GETTING YOUR ICE MAKER READY FOR USE	
	4.1 Unpacking Your Ice Maker	7
	4.2 Electrical Shock Hazards	7
5.	OPERATING YOUR ICE MAKER	
	5.1 Cleaning And Maintaining Your Ice Maker	8
	5.2 How To Operate Your Ice Maker	8
6.	TROUBLESHOOTING	
	6.1 Problems, Possible Causes And Solutions	9
7.	TECHNICAL SPECIFICATIONS	
	7.1 Technical Features	10
	7.2 Electrical Diagram	10
8.	WARRANTY	
	8.1 Warranty Information	11

QUICK START GUIDE



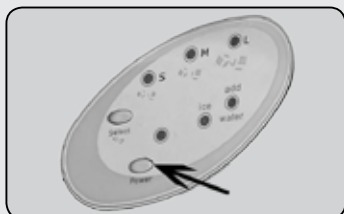
1. Plug in the Ice Maker

Plug your appliance into an exclusive, properly installed, grounded wall outlet



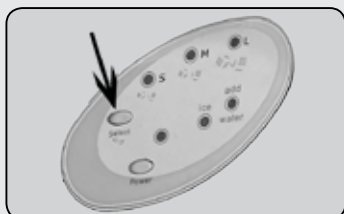
2. Fill with water

Fill the water reservoir up to the fill line.



3. Turn on machine

Press the Power Button to turn the machine on.



4. Select size of Ice

Using the Ice Select Button, select the required size of ice.



5. Enjoy

After approx 6-15 minutes depending on Ice Size your first batch of Ice will be ready to enjoy.

1. IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

1.1 Important Safety Instructions

Your safety and the safety of others are very important.

We have provided many important safety messages in this manual and on your appliance.
Always read and obey all safety messages.



This is the safety alert symbol.

All safety messages will follow the safety alert symbol and either the word 'DANGER' or 'WARNING'.

**DANGER**

**WARNING**

These words mean:

You can be killed or seriously injured if you don't immediately follow instructions

All safety messages will tell you what the potential hazard is, tell you how to reduce the chance of injury, and tell you what can happen if the instructions are not followed.

2. PREPARING YOUR ICE MAKER FOR USE

2.1 Important Safety Tips

When using electrical appliances, basic safety precautions should be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and injury to persons or property.

Read all instructions before using any appliance.

- Do not operate this, or any other appliance with a damaged cord.
- Connect to properly polarized outlets only.
- No other appliance should be plugged into the same outlet. Make sure that the plug is fully inserted into the socket.
- Do not run the power cord over carpeting or other heat insulators. Do not cover the cord. Keep cord away from traffic areas, and do not submerge in water.
- We do not recommend the use of an extension cord, as it may overheat and become a risk of fire. If you must use an extension cord, use No.14 AWG minimum size and rated no less than 1875 watts.
- Unplug the ice maker before cleaning or making any repairs or servicing.
- Exercise caution and use reasonable supervision when appliance is used near children.
- Do not use your ice-maker outdoors. Place the ice-maker away from direct sunlight and make sure that there is at least 4 inches of space between the back of your unit and wall. Keep a minimum distance of 4 inches on each side of your unit free.
- Do not use other liquid to make the ice-cube other than water.
- Do not clean your ice maker with flammable fluids. The fumes can create a fire hazard or explosion.
- Do not tip over.
- If the ice maker is brought in from outside in wintertime, give it a few hours to warm up to room temperature before plugging it in.



WARNING: This appliance must be earthed.

IMPORTANT: The wires in this mains lead are colored in accordance with the following code:

Green or Green with a yellow strip: Grounding

White: Neutral

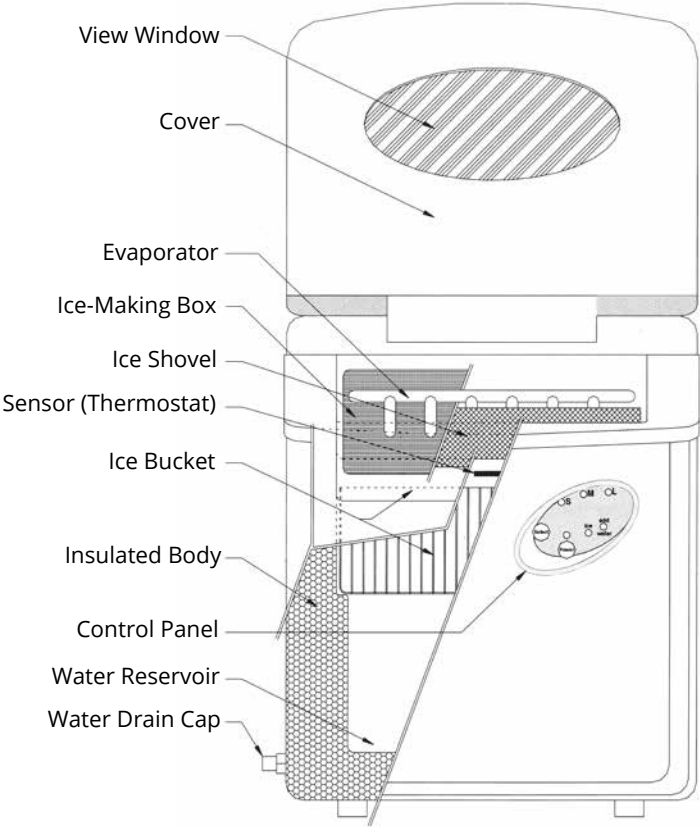
Black: Live

To avoid a hazard due to instability of the appliance, it must be placed on an even or flat surface.

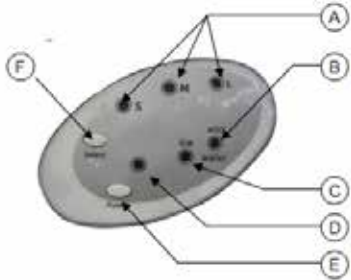
3. GETTING TO KNOW YOUR ICE MAKER

3.1 Knowing Your Ice Maker

The diagram below shows you the parts of your Ice Maker.



3.2 The Control Panel



A	Ice Size	Shows Selected Ice Size
B	Add Water	Indicates water reservoir empty
C	Ice	Indicates Ice Bucket Full
D	Power Light	Indicates unit is turned on
E	Power Button	Turns On / Turns Off Unit
F	Ice Select Button	Selects Ice Size (S/M/L)

4. GETTING YOUR ICE MAKER READY FOR USE

4.1 Unpacking Your Ice Maker

1. Remove the Ice Maker from the box. Throw away the plastic bag. Do not throw away the box as this may be required for future storage.
2. Check all the parts are included. There should be 3 parts in total: Ice Maker, Ice Basket and Ice Scoop.
3. Remove all the tape in the unit.
4. Use lukewarm water and a soft cloth to clean the interior of the Ice Maker, the ice basket and the ice scoop.
5. Find a location for your ice maker that is protected from direct sunlight and other sources of heat (i.e.: stove, furnace, radiator). Place the ice maker on a level surface. Make sure that there is at least 4 inches of space between the back and sides of your ice maker and the wall.
6. Allow one hour for the refrigerant fluid to settle before plugging ice maker in.
7. The appliance must be positioned so that the plug is accessible.

4.2 Electrical Shock Hazards



WARNING

Electrical Shock Hazard



Plug Into a grounded outlet.
Do not use an extension cord.
Failure to follow these instructions can result in
death, fire, or electrical shock.

This unit should be properly grounded for your safety. The power cord of this appliance is equipped with a three-prong plug which mates with standard three prong wall outlets to minimize the possibility of electric shock.

Plug your appliance into an exclusive, properly installed, grounded wall outlet. Do not under any circumstances, cut or remove the third (ground) prong from the power cord. Any questions concerning power and/or grounding should be directed toward a certified electrician.

This appliance requires a standard 220-240volt, 50Hz electrical outlet with three-prong ground.

5. OPERATING YOUR ICE MAKER

5.1 Cleaning and Maintaining your Ice Maker

Before using your ice maker, it is strongly recommended to clean it thoroughly.

1. Take out the ice basket.
2. Clean the interior with diluted detergent, warm water and a soft cloth.
3. Then use the water to rinse the inside parts, and drain out the water by unplugging the drain cap on the side.
4. The outside of the ice maker should be cleaned regularly with a mild detergent solution and warm water.
5. Dry the interior and exterior with a soft cloth.
6. When the machine is not in use for a long time, open water drain cap to drain water completely from water reservoir.

5.2 How to operate your Ice Maker

1. Open the cover, remove the ice basket and pour water into tank. Keep water level below the max water level mark.
2. Select the size of the ice cube by pressing the "Select" button. If the room temperature is lower than 15°C, it is recommended to select the small or medium ice size in order to avoid ice sticking together.
3. Press "Power" button on the control panel to begin the ice making cycle.
4. The ice making cycle lasts 6 to 15 minutes, depending on the size of the ice cube selection and the ambient temperature. On a very hot day or in a hot room, ice-making time may vary.
5. While the icemaker is on, check water level periodically. If the water pump can't pump water, the ice maker will stop automatically, and the "Add Water" indicator will be lit. Press "Power" button to turn off the machine, fill water up to the level mark and press "Power" button again to turn on the machine. Allow the refrigerant liquid inside the compressor at least 3 minutes to settle before restarting.
6. The ice maker automatically stops working when the ice basket is full and the "Ice" indicator will be lit.
7. Change water in the water reservoir every 24 hours to ensure a reasonable hygiene level.
8. If the Ice Maker isn't in use, drain all water left in the water reservoir.

6. TROUBLESHOOTING

6.1 Problems, Possible Causes and Solutions

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
'Add Water' Indicator is on.	Lack of Water	Stop the ice maker, fill water, and press "Power" button again to restart the unit.
'Ice' Indicator is on.	There is too much ice.	Remove ice from ice basket.
Ice cubes stick together.	The ice cycle is too long.	Stop the ice maker, and restart it when the ice blocks melt. Select the small size ice cube selection.
	Water temperature in inner tank is too low.	Change the water in the inner Tank. Temperature of water is better set between 7°C-30°C.
Ice making cycle is normal but no ice is made.	Ambient temperature or water temperature in inner tank is too high.	Please run the ice maker below 30°C and pour colder water into tank.
	Refrigerant liquid leakage.	Verify by a qualified technician.
	Pipe in the cooling system is blocked.	Verify by a qualified technician.

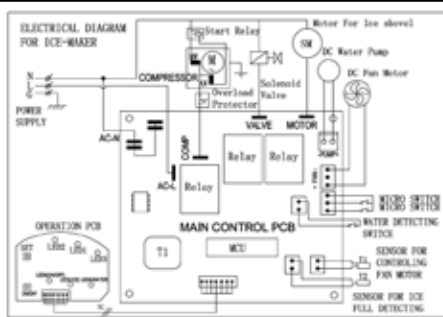
7. TECHNICAL SPECIFICATIONS

7.1 Technical Features

Dimensions L/W/H	36.8m / 31.3cm / 38.1cm (Height is 58.8cm with cover open)
Air Flow	Allow 4 inches around the machine for air to flow correctly.
Weight	11.8 kg
Power	220-240 V / 50Hz, 120 W
Daily Ice Production	12 - 15 kg / 24 h
Ice Production Time	Depending on ice size selected: -S (small): 6-12 Mins -M (medium): 7-13 Mins -L (large): 8-15 Mins
Certification	CE + RoHS
Noise Level	30 dB
Max Ambient Temperature	30 °C
Water Reservoir Capacity	3 Litres
Ice Basket Capacity	Approx 1kg

7.2 Electrical Diagram

www.thinkgizmos.com	
Model	TG20
Certificates	CE + RoHS
Refrigerant Liquid/Quantity	R600a / 29g
Voltage	220-240V -50Hz
Power Consumption	0.9A
Power / Standby	120W / 0.5W



8. WARRANTY

8. Warranty Information

What is Covered:

This warranty covers any defects in materials or workmanship, with the exceptions stated below.

How Long Coverage Lasts:

This warranty runs for 1 Year from the date your Ice Maker is delivered.

What is not covered:

Any problem that is caused by abuse, misuse, or an act of God (such as a flood) are not covered.

What We Will Do:

If the Product proves defective during the warranty period, we will provide you with the instructions for the return, and we will take one of the following actions: (i) replace the Product with a product that is the same or equivalent to the Product you purchased; (ii) repair the Product; or (iii) refund to you the whole of or part of the purchase price of the Product.

How To Get Service:

To obtain instructions on how to obtain service under this warranty, contact our customer service by phone or email. You will find the contact details of our customer service below. Customer service may ask you questions to determine your eligibility under this warranty, and if you are eligible you'll be given instructions for returning the defective Product. If we send you a replacement or repair your Product, we will pay the cost of delivering the replacement or repaired Product to you.

Do not return the item to the original place of purchase, please contact Think Gizmos direct.



**Think Gizmos, Unit 19, Lawson Hunt Industrial Park,
Broadbridge Heath, West Sussex, RH12 3JR**

Tel.: +44/(0)203 384 8304

help@thinkgizmos.com • www.thinkgizmos.com



TG20 EIS-HERSTELLER

Bedienungsanleitung



WIR GRATULIEREN ZUM KAUF DIESES TG20 EIS-HERSTELLER.

BITTEL LESEN SIE SICH DIESE BETIENUNGSANLEITUNG VOR DER VERWENDUNG DURCH UND BEWAHREN SIE SIE AUF, DA SIE WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE ENTHÄLT.

English p 2

Deutsch p 12

Francais p 23

Italiano p 34

Español p 45

DEUTSCH BEDIENUNGSANLEITUNG - INHALTSVERZEICHNIS

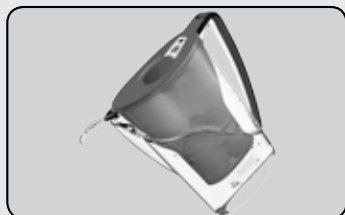
1.	WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE	
	1.1 Wichtige Sicherheitshinweise	15
2.	IHRE EISWÜRFELMASCHINE VORBEREITEN	
	2.1 Wichtige Sicherheitstipps	16
3.	IHRE EISWÜRFELMASCHINE KENNENLERNEN	
	3.1 Ihre Eiswürfelmaschine kennenlernen	17
	3.2 Das Bedienfeld	17
4.	IHRE EISWÜRFELMASCHINE ZUR VERWENDUNG VORBEREITEN	
	4.1 Ihre Eiswürfelmaschine auspacken	18
	4.2 Gefahren des Stromschlags	18
5.	IHRE EISWÜRFELMASCHINE BEDIENEN	
	5.1 Reinigung und Wartung der Eiswürfelmaschine	19
	5.2 Bedienung Ihrer Eiswürfelmaschine	19
6.	FEHLERBEHEBUNG	
	6.1 Probleme, Mögliche Ursachen und Lösungen	20
7.	TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN	
	7.1 Technische Eigenschaften	21
	7.2 7.2 Schaltplan	21
8.	GARANTIE	
	8.1 Garantieinformationen	22

KURZANLEITUNG



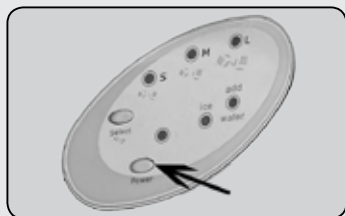
1. Anschließen die Eis-Hersteller

Stecker des Netzkabels in eine geerdete Steckdose.



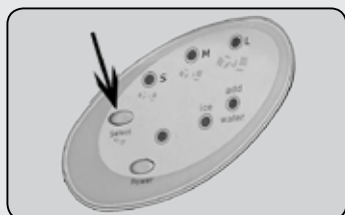
2. Mit Wasser füllen

Füllen Sie den Wassertank bis zur Füllung-Zeile.



3. Maschine einschalten

Drücken Sie den Netzschalter, um das Gerät einzuschalten.



4. Wählen Sie Größe des Eis

Verwenden Sie die Ice-Schaltfläche auswählen, um die erforderliche Eis-Größe auszuwählen.



5. Genießen

Nach 8 bis 12 Minuten, je nach Einstellung der Eiskwürfelgröße, erhalten Sie die ersten 9 Eiskwürfel

1. 1. WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

1.1 Wichtige Sicherheitshinweise

Ihre Sicherheit und die Sicherheit anderer sind sehr wichtig.

Wir haben in dieser Bedienungsanleitung und auf der Maschine viele Sicherheitshinweise bereitgestellt. Lesen und befolgen Sie alle Sicherheitshinweise.



Das Gefahrensymbol

Alle Sicherheitshinweise sind mit dem Gefahrensymbol oder den Worten "Gefahr" oder "Warnung" begleitet.



GEFAHR



WARNUNG

Diese Worte bedeuten:

Sie könnten getötet oder schwer verletzt werden, wenn Sie die Anweisungen nicht umgehend befolgen.

Alle Sicherheitshinweise unterrichten Sie über die potentielle Gefahr, wie Sie das Risiko von Verletzungen reduzieren und was passieren könnte, wenn die Anweisungen nicht befolgt werden.

2. IHRE EISWÜRFELMASCHINE VORBEREITEN

2.1 Wichtige Sicherheitstipps

Wenn Sie elektrische Geräte verwenden sollten allgemeine Sicherheitsvorkehrungen befolgt werden, um die Risiken von Feuer, Stromschlag, Verletzungen und der Beschädigung von Gegenständen zu reduzieren.

Lesen Sie alle Anweisungen, bevor Sie ein Gerät verwenden.

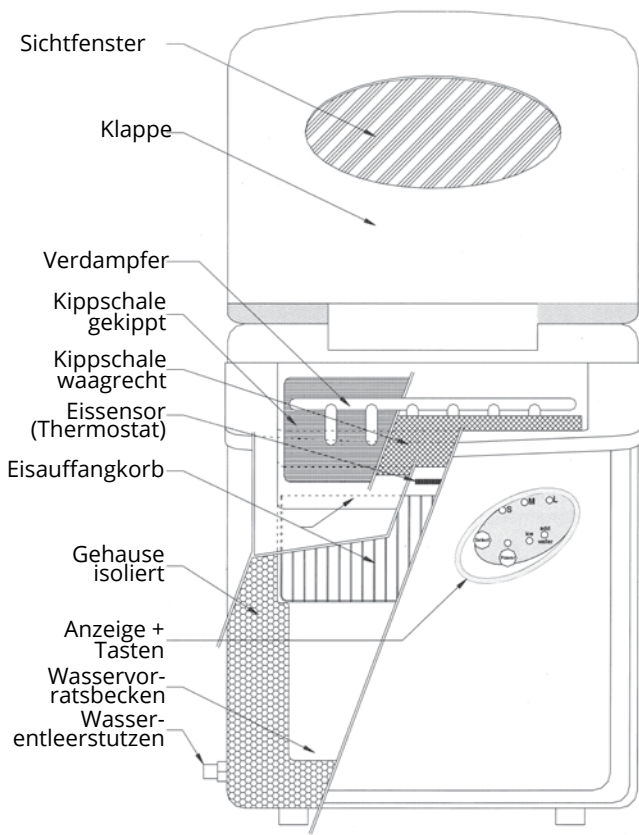
- Bedienen Sie dieses oder andere Geräte nicht, wenn das Stromkabel beschädigt ist.
- Schließen Sie das Gerät ausschließlich an ordnungsgemäß installierte Steckdosen an.
- Kein anderes Gerät sollte an die gleiche Steckdose angeschlossen sein. Versichern Sie sich, dass der Stecker vollständig in die Steckdose eingesteckt ist.
- Verlegen Sie das Kabel nicht über Teppiche oder andere Wärmeisolatoren. Decken Sie das Kabel nicht ab. Halten Sie das Kabel von Bereichen fern, die oft genutzt werden und tauchen Sie es nicht in Wasser ein.
- Die Verwendung eines Verlängerungskabels wird von uns nicht empfohlen, da dieses überhitzen und ein Feuerrisiko darstellen könnte. Sollten Sie ein Verlängerungskabel verwenden müssen, verwenden Sie ein Kabel mit einer minimalen Größe von Nr.14 AWG, das mit mindestens 1875 Watt bewertet ist.
- Stecken Sie die Eiswürfelmaschine aus, bevor Sie sie reinigen oder Reparaturen oder Wartungen durchführen.
- Seien Sie vorsichtig und beaufsichtigen Sie Kinder, wenn die Maschine in der Nähe von Kindern verwendet wird.
- Verwenden Sie Ihre Eiswürfelmaschine nicht im Freien. Setzen Sie Ihre Eiswürfelmaschine nicht direktem Sonnenlicht aus und versichern Sie sich, dass zwischen der Rückseite der Maschine und der Wand mindestens 10cm Abstand sind. Halten Sie mindestens 10cm rund um die Maschine frei von anderen Gegenständen.
- Verwenden Sie keine andere Flüssigkeit als Wasser, um Eiswürfel herzustellen.
- Reinigen Sie Ihre Eiswürfelmaschine nicht mit entflammaren Flüssigkeiten. Die Dämpfe können zu einem Feuerrisiko oder Explosion führen.
- Kippen Sie das Gerät nicht um.
- Sollte die Eiswürfelmaschine im Winter von draußen nach innen gebracht werden, geben Sie ihr ein paar Stunden zum Aufwärmen, bevor Sie sie anschließen.

Um Gefahren durch Instabilität des Geräts zu vermeiden, muss es auf ebenem oder flachem Untergrund aufgestellt werden.

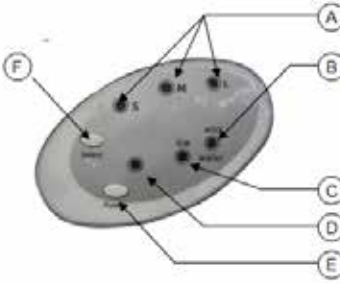
3. IHRE EISWÜRFELMASCHINE KENNENLERNEN

3.1 Ihre Eiswürfelmaschine kennenlernen

In der untenstehenden Abbildung sehen Sie die Bestandteile Ihrer Eiswürfelmaschine.



3.2 Das Bedienfeld

	A	Eiswürfel Größe	Zeigt die gewählte Größe der Eiswürfel an
	B	Wasser nachfüllen	Zeigt an, dass der Wasserbehälter leer ist
	C	Eis	Zeigt an, dass der Eiswürfelbehälter voll ist
	D	Stromanzeige	Zeigt an, dass das Gerät eingeschaltet ist
	E	An/Aus Schalter	Schaltet das Gerät ein oder aus
	F	Eiswürfel Wähltaste	Wählt die Größe der Eiswürfel (S/M/L)

4. IHRE EISWÜRFELMASCHINE ZUR VERWENDUNG VORBEREITEN

4.1 Ihre Eiswürfelmaschine auspacken

1. Nehmen Sie die Eiswürfelmaschine aus der Verpackung. Entsorgen Sie die Plastikfolie. Werfen Sie den Karton nicht weg, da Sie ihn zur zukünftigen Aufbewahrung benötigen könnten.
2. Prüfen Sie, ob alle Teile enthalten sind. Insgesamt sollten drei Teile enthalten sein: Eiswürfelmaschine, Eiswürfelbehälter und Eisschaufel.
3. Entfernen Sie alle Klebebänder, die sich auf dem Gerät befinden.
4. Reinigen Sie das Innere der Eiswürfelmaschine, den Eiswürfelbehälter und die Eisschaufel mit lauwarmem Wasser und einem weichen Tuch.
5. Finden Sie einen geeigneten Platz für Ihre Eiswürfelmaschine, der nicht direktem Sonnenlicht und anderen Wärmequellen (z.B. Ofen, Heizung) ausgesetzt ist. Stellen Sie die Eiswürfelmaschine auf einen flachen Untergrund. Versichern Sie sich, dass Sie mindestens 10cm Abstand zwischen der Rückseite der Eiswürfelmaschine und der Wand halten.
6. Lassen Sie die Kühlflüssigkeit eine Stunde ruhen, bevor Sie die Eiswürfelmaschine anschließen.
7. Das Gerät muss so platziert werden, dass der Stecker zugänglich bleibt.

4.2 Gefahren des Stromschlags



WARNUNG

Stromschlaggefahr



Stecker in eine geerdete Steckdose.
Kein Verlängerungskabel verwenden.
Nichtbeachtung dieser Vorkehrungen kann zu
Tod, Brand oder Stromschlag führen.

Das Gerät benötigt einen dreipoligen Standard 220-240 Volt, 50Hz Stromanschluss.

5. IHRE EISWÜRFELMASCHINE BEDIENEN

5.1 Reinigung und Wartung der Eiswürfelmaschine

Es wird dringend empfohlen, Ihre Eiswürfelmaschine vor der Verwendung gründlich zu reinigen.

1. Entnehmen Sie den Eiswürfelbehälter.
2. Reinigen Sie das Innere mit einem verdünnten Reinigungsmittel, warmem Wasser und einem weichen Tuch.
3. Verwenden Sie dann das Wasser, um die Teile im Inneren zu spülen und lassen Sie das Wasser ablaufen, indem Sie die Wasserablaufschrabe an der Seite entfernen.
4. Das Äußere der Eiswürfelmaschine sollte regelmäßig mit einem milden Reinigungsmittel und warmem Wasser gereinigt werden.
5. Trocknen Sie die Innen- und Außenseite mit einem weichen Tuch.
6. Sollte die Maschine längere Zeit nicht verwendet werden, öffnen Sie den Wasserabfluss, um den Wasserbehälter vollständig zu entleeren.

5.2 Bedienung Ihrer Eiswürfelmaschine

1. Öffnen Sie den Deckel, entnehmen Sie den Eisbehälter und füllen Sie Wasser in den Behälter. Füllen Sie das Wasser bis unterhalb der maximalen Wasserstandanzeige auf.
2. Wählen Sie die gewünschte Größe der Eiswürfel, indem Sie die "Select" Taste drücken. Es wird empfohlen die Größen "S" oder "M" zu wählen, wenn die Zimmertemperatur unter 15°C beträgt, um zu verhindern, dass sich die Eiswürfel miteinander verkleben.
3. Drücken Sie die "Power" Taste, um die Produktion von Eiswürfeln zu starten.
4. Der Zyklus der Eiswürfelherstellung dauert 6 bis 15 Minuten, abhängig von der gewählten Größe der Eiswürfel und der Umgebungstemperatur. An sehr heißen Tagen oder in sehr warmen Räumen kann die Dauer der Eiswürfelherstellung variieren.
5. Prüfen Sie den Wasserstand regelmäßig, wenn die Eiswürfelmaschine eingeschaltet ist. Sollte die Wasserpumpe kein Wasser pumpen, schaltet sich die Eiswürfelmaschine automatisch ab und die "Wasser Nachfüllen" Anzeige leuchtet auf. Drücken Sie die "Power" Taste, um die Maschine abzuschalten und füllen Sie Wasser bis zur Markierung auf und drücken Sie nochmals „Power“, um die Maschine wieder einzuschalten. Lassen Sie die Kühlflüssigkeit im Kompressor mindestens 3 Minuten lang ruhen, bevor Sie das Gerät wieder starten.
6. Die Eiswürfelmaschine beendet die Produktion automatisch, wenn der Eiswürfelbehälter voll ist und die "Eis" Anzeige leuchtet auf.
7. Wechseln Sie aus Hygienegründen das Wasser im Wasserbehälter alle 24 Stunden.
8. Sollte die Eiswürfelmaschine nicht verwendet werden, lassen Sie das verbleibende Wasser im Wasserbehälter vollständig ablaufen.

6. FEHLERBEHEBUNG

6.1 Probleme, Mögliche Ursachen und Lösungen

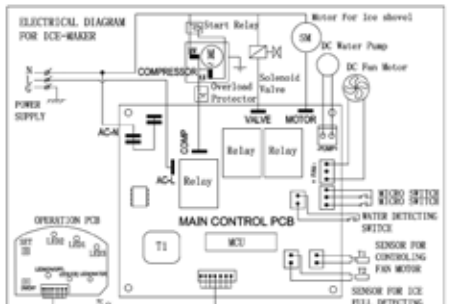
PROBLEME	MÖGLICHE URSACHEN	LÖSUNGEN
“Wasser Nachfüllen” Anzeige leuchtet auf.	Zu wenig Wasser	Stoppen Sie die Eiswürfelmaschine, füllen Sie Wasser nach und drücken Sie die “Power” Taste, um das Gerät wieder zu starten.
“Eis” Anzeige leuchtet auf.	Zuviel Eis	Entnehmen Sie die Eiswürfel aus dem Eiswürfelbehälter.
Eiswürfel kleben zusammen.	Der Zyklus der Eiswürfelproduktion ist zu lang.	Stoppen Sie die Eiswürfelmaschine und starten Sie sie wieder, wenn die Eiswürfel schmelzen. Wählen Sie Größe “S” für die Eiswürfel.
	Die Wassertemperatur im Behälter ist zu niedrig.	Wechseln Sie das Wasser im Behälter. Die Temperatur des Wassers sollte auf 7°C-30°C eingestellt werden.
Der Zyklus der Eiswürfelproduktion läuft normal, es werden aber keine Eiswürfel produziert.	Die Umgebungstemperatur oder die Temperatur im Behälter ist zu hoch.	Betreiben Sie die Eiswürfelmaschine unter 30°C und füllen Sie kälteres Wasser in den Behälter.
	Die Kühlflüssigkeit leckt.	Konsultieren Sie einen qualifizierten Techniker.
	Eine Leitung im Kühlsystem ist verstopft.	Konsultieren Sie einen qualifizierten Techniker.

7. TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

7.1 Technische Eigenschaften

Maße (L/B/H)	368mm / 313mm / 381mm Höhe 588 mm bei geöffnetem Deckel
Luftstrom:	Seitlich und hinter der Maschine benötigter Freiraum von je 10 cm
Gewicht:	11.8 kg
Stromversorgung:	220-240 V / 50Hz, 120 W
Tägliche Eiswürfelproduktion:	12 - 15 kg / 24 h
Produktionszeit der Eiswürfel:	Je nach gewahlter Würfelgrösse -S (klein): 6-12 Mins -M (mittel): 7-13 Mins -L (gross): 8-15 Mins
Zertifikate:	CE + RoHS
Geräuschpegel:	30 dB
Max. Umgebungstemperatur:	30 °C
Nutzbarer Wasservorrat:	3 Litres
Nutzbarer Eisspeicher:	Approx 1kg

7.2 Elektroschema

www.thinkgizmos.com		
Modell	TG20	
Prüfzeichen	CE + RoHS	
Kältemittel / Menge	R600a / 29g	
Spannung	220-240V -50Hz	
Stromaufnahme	0.9A	
Leistung / Standby	120W / 0.5W	

8. GARANTIE

8. Garantieinformationen

Was ist abgedeckt:

Die Garantie deckt alle Defekte von Materialien und der Verarbeitung, mit Ausnahme der unten angeführten Fälle.

Wie lange die Garantie gilt:

Die Garantie gilt für ein Jahr ab dem Lieferdatum Ihrer Eiswürfelmaschine.

Was nicht abgedeckt ist:

Jedes Problem das durch Missbrauch oder höhere Gewalt (wie Überschwemmung) entsteht ist nicht gedeckt.

Was wir tun werden:

Sollte das Produkt innerhalb der Laufzeit der Garantie als defekt befunden werden, erhalten Sie Anweisungen für die Rückgabe und wir werden eine der folgenden Handlungen vornehmen: (i) wir tauschen das Produkt gegen ein gleiches oder gleichwertiges Produkt um, (ii) wird reparieren das Produkt, oder (iii) wir erstatten Ihnen den vollen oder einen Teilbetrag des Kaufpreises des Produkts zurück.

Wie man Service in Anspruch nehmen kann:

Kontaktieren Sie unseren Kundendienst per Telefon oder E-Mail, um Anweisungen zu erhalten wie Sie eine Serviceleistung unter diesen Garantiebestimmungen erhalten. Sie finden die Kontaktdaten unseres Kundendienstes weiter unten. Unser Kundendienst kann Ihnen Fragen stellen, um festzustellen, ob es sich um einen Garantiefall handelt. Sollte dies der Fall sein, erhalten Sie Anweisungen zur Rücksendung des defekten Produkts. Sollten wir Ihnen einen Ersatz schicken oder das Produkt reparieren, übernehmen wir die Lieferkosten.

Schicken Sie den Artikel nicht an den Händler zurück bei dem Sie ihn erworben haben, sondern kontaktieren Sie bitte Think Gizmos direkt.



**Think Gizmos, Unit 19, Lawson Hunt Industrial Park,
Broadbridge Heath, West Sussex, RH12 3JR**

Tel.: +44/(0)203 384 8304

help@thinkgizmos.com • www.thinkgizmos.com



TG20 MACHINE À GLAÇONS

Manuel d'utilisation



FÉLICITATIONS POUR L'ACHAT DE CETTE MACHINE À GLAÇONS TG20.

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CE MANUEL AVANT UTILISATION ET GARDEZ LE EN LIEU SÛR POUR LE CONSULTER EN CAS DE BESOIN. IL CONTIENT DES INFORMATIONS IMPORTANTES POUR VOTRE SÉCURITÉ.

English p 2

Deutsch p 12

Francais p 23

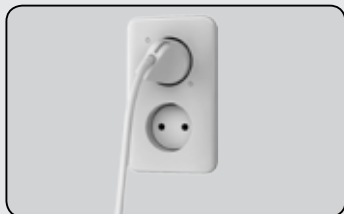
Italiano p 34

Español p 45

MANUEL FRANÇAIS - INDEX

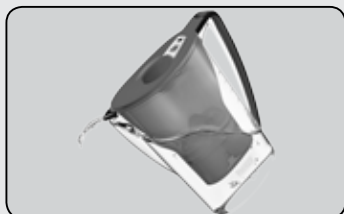
1.	INFORMATIONS IMPORTANTES POUR LA SÉCURITÉ	
	1.1 Informations importantes pour la sécurité	26
2.	PRÉPARER VOTRE MACHINE À GLAÇONS	
	2.1 Conseils de sécurité importants	27
3.	VOUS FAMILIARISER AVEC VOTRE MACHINE À GLAÇONS	
	3.1 Bien connaître votre machine à glaçons	28
	3.2 Le panneau de commande	28
4.	PRÉPARER VOTRE MACHINE À GLAÇONS POUR UTILISATION	
	4.1 Déballer votre machine à glaçons	29
	4.2 Risques de choc électriques.....	29
5.	FAIRE FONCTIONNER VOTRE MACHINE À GLAÇONS	
	5.1 Nettoyer et entretenir votre machine à glaçons	30
	5.2 Pour faire fonctionner votre machine à glaçons	30
6.	EN CAS DE PANNE	
	6.1 Problèmes, Causes possibles et Solutions	31
7.	SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES	
	7.1 Caractéristiques techniques	32
	7.2 Schéma électrique	32
8.	GARANTIE	
	8.1 Informations sur la garantie	33

GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE



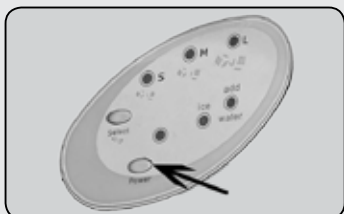
1. Branchez la machine à glaçons

Branchez votre appareil sur une prise murale correctement installée.



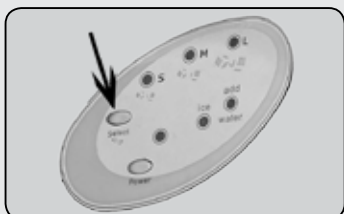
2. Remplissez-le d'eau

Remplir le réservoir d'eau jusqu'à la ligne de remplissage.



3. Mettre en marche la machine

Appuyez sur le bouton d'alimentation pour allumer la machine.



4. Sélectionnez la taille de glace

En utilisant le bouton de sélection de glace, sélectionnez la taille requise de glace.



5. Profitez de

Après environ 6 à 15 minutes selon la grosseur de la glace, votre premier lot de glace sera prête à l'emploi.

1. INFORMATIONS IMPORTANTES POUR LA SÉCURITÉ

1.1 Informations importantes pour la sécurité

Votre sécurité et celle de vos proches est très importante pour nous.

De nombreux messages de sécurité vous sont fournis tout au long de ce manuel et dans votre appareil. Veuillez les lire et suivre les instructions de sécurité.



Ce est le symbole d'alerte de sécurité.

Tous les messages de sécurité seront précédés du symbole d'alerte sécurité et des mots 'DANGER' ou 'ATTENTION'.



DANGER



ATTENTION

Ces mots signifient:

Ne pas suivre les instructions de sécurité peut entrainer de graves blessures ou la mort.

Tous les messages de sécurité vous préciseront de quel danger potentiel il s'agit, comment réduire les risques de blessures et les conséquences en cas de non-respect des instructions,

2. PRÉPARER VOTRE MACHINE À GLAÇONS

2.1 Conseils de sécurité importants

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, les précautions de sécurité doivent être suivies afin de minimiser les risques d'incendie, de chocs électriques, de blessures ou de dommages matériels.

Lisez bien toutes les instructions avant d'utiliser tout appareil.

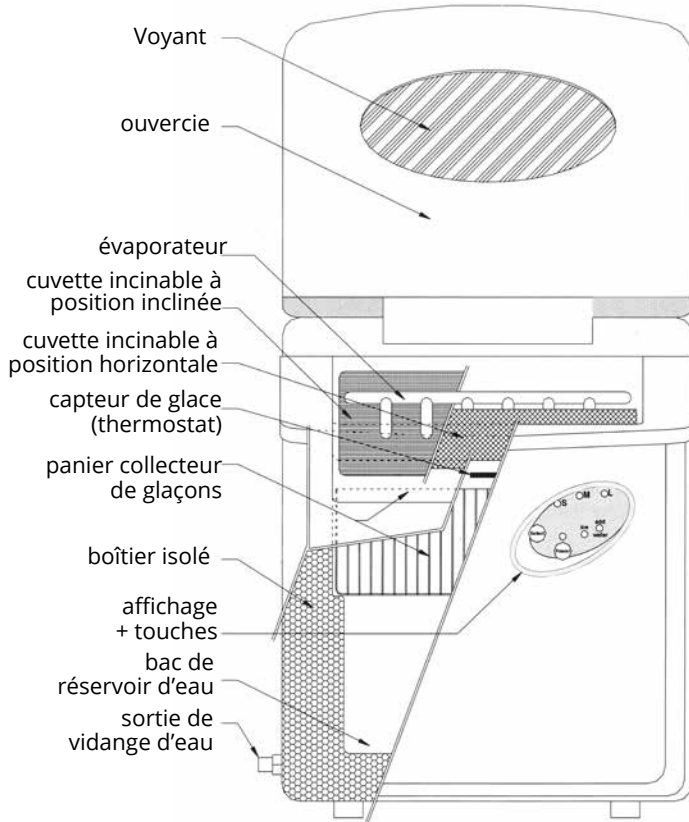
- N'utilisez pas la machine à glaçons si son câble est endommagé.
- Aucun autre appareil ne doit être branché sur la même prise. Assurez-vous d'avoir bien enfoncé la fiche dans la prise de courant.
- Ne placez pas vos mains ou des objets sur/ près de l'évaporateur lorsque la machine à glaçons est en marche.
- Ne laissez pas le fil électrique traverser des moquettes ou autres isolateurs de chaleur. Ne couvrez pas le fil électrique.
- Gardez le fil électrique à l'écart des zones de passage intensif.
- Ne plongez pas le fil électrique dans l'eau.
- Éteignez et débranchez la machine à glaçons avant l'entretien.
- Faites preuve de prudence et de surveillance lorsque l'appareil fonctionne à côté d'enfants.
- En hiver, si la machine à glaçons est rentrée de l'extérieur, ne l'utilisez pas pendant plusieurs heures, pour permettre à l'appareil de se réchauffer à température ambiante avant fonctionnement.
- Ne nettoyez pas votre machine à glaçons avec des liquides inflammables. Les émanations peuvent provoquer un feu ou une explosion.
- Avant de nettoyer ou d'entretenir votre machine à glaçons, éteignez et débranchez l'appareil.

Pour éviter tout risque dû à l'instabilité de l'appareil, il doit être placé à un niveau ou une surface plane.

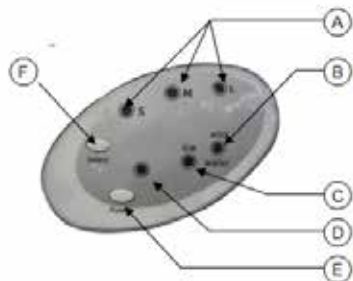
3. FAIRE CONNAISSANCE AVEC VOTRE MACHINE À GLAÇONS

3.1 Bien connaître votre machine à glaçons

Le schéma ci-dessous montre les pièces principales de votre appareil.



3.2 Le panneau de commande



A	Taille de glace	Affiche sélectionné taille de glace
B	Ajouter de l'eau	Indique que le bac à glace est plein
C	Ice	Indique que le bac à glace est plein
D	Voyant d'alimentation	Indique l'appareil est en marche
E	Bouton marche / arrêt	Allume ou éteint l'appareil
F	Bouton de sélection de glace	Sélectionne la taille de glaçon

4. PRÉPARER VOTRE MACHINE À GLAÇONS POUR UTILISATION

4.1 Déballez votre machine à glaçons

1. Retirez la machine à glaçons de sa boîte. Ne jetez pas la boîte, gardez-la en lieu sûr, vous pourriez en avoir besoin à l'avenir.
2. Vérifiez les pièces. L'appareil doit contenir 3 parties principales: la machine à glaçons, le bac à glaçons et la cuillère à glace.
3. Retirez le ruban dans l'appareil.
4. Utilisez de l'eau tiède et un torchon doux pour nettoyer l'intérieur de la machine à glaçons, le bac à glaçons et la cuillère à glace.
5. Placez votre machine à glaçons hors de la lumière directe du soleil ou d'une autre source de chaleur comme un radiateur, un poêle ou une chaudière.
6. Allouez une heure pour le fluide frigorigène s'installer avant de brancher la machine à glaçons.
7. L'appareil doit être positionné de sorte que la fiche soit accessible.

4.2 Risques de choc électriques



ATTENTION

Risque de choc électriques



Branchez sur une prise de terre appropriée.

N'utilisez pas de rallonge.

Le non-respect de ces règles de sécurité peut entraîner la mort, un feu ou des chocs électriques.

Cet appareil nécessite une prise de terre 220-240 Volts, 50 Hz.

5. FAIRE FONCTIONNER VOTRE MACHINE À GLAÇONS

5.1 Nettoyer et entretenir votre machine à glaçons

Avant d'utiliser votre machine à glaçons, il est fortement recommandé de la nettoyer minutieusement.

1. Enlevez le bac à glaçons.
2. Nettoyez l'intérieur avec du détergeant dilué, de l'eau chaude et un chiffon doux.
3. Utilisez ensuite l'eau pour rincer les pièces internes et évacuez l'eau en enlevant le bouchon d'évacuation d'eau sur le côté.
4. L'extérieur de la machine à glaçons doit être nettoyé régulièrement avec une solution à base de détergeant léger et d'eau chaude.
5. Séchez l'intérieur et l'extérieur avec un chiffon doux.
6. Lorsque la machine n'est pas utilisée pendant longtemps, ouvrez le bouchon d'évacuation de l'eau afin d'évacuer toute l'eau du réservoir.

5.2 Pour faire fonctionner votre machine à glaçons

1. Ouvrez le couvercle, enlevez le bac à glaçons et remplissez le réservoir d'eau. Gardez le niveau de l'eau sous le niveau indiqué.
2. Sélectionnez la taille des glaçons en appuyant sur le bouton "select". Si la température ambiante est inférieure à 16°C, il est conseillé de sélectionner la taille petite ou moyenne pour éviter que les glaçons ne se collent ensemble.
3. Appuyez sur la touche "Power" sur le panneau de commande pour commencer le cycle de congélation.
4. Le cycle de fabrication de glace dure entre 6 et 15 minutes selon la taille du glaçon et la température ambiante. Dans des températures de chaleur extrême, le temps peut varier de manière significative.
5. Lorsque la machine à glaçons est en marche, vérifiez le niveau de l'eau de manière régulière. Si la pompe à eau ne peut injecter de l'eau, l'appareil s'arrêtera automatiquement et le voyant "Add Water" s'allumera. Appuyez sur la touche "Power", remplissez d'eau jusqu'au niveau indiqué et appuyez à nouveau sur la touche "Power" pour rallumer l'appareil. Laissez reposer le liquide réfrigérant à l'intérieur du compresseur au moins 3 minutes avant de rallumer.
6. La machine à glaçons s'arrête automatiquement lorsque le bac à glaçons est plein et que le voyant "Ice" est allumé.
7. Changez l'eau dans le réservoir toutes les 24H pour assurer une hygiène suffisante.
8. Si vous n'utilisez pas votre appareil, videz l'eau présente dans le réservoir.

6. EN CAS DE PANNE

6.1 Problèmes, Causes possibles et Solutions

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
Le voyant LED 'Add/water' est allumé	Manque d'eau	Arrêter la machine à glaçons, remplir d'eau et appuyez sur le bouton 'Power' pour redémarrer l'appareil.
Le voyant LED 'Ice' est allumé	Il y a trop de glace.	Enlever le panier de glace.
Bâton de cubes de glace ensemble.	Le cycle de la glace est trop long.	Arrêter la machine à glaçons, puis redémarrez-la lorsque les blocs de glace fondent. Sélectionnez la sélection de cube de glace de petite taille.
	Température de l'eau dans le réservoir intérieur est trop faible.	Changer l'eau dans le réservoir interne. Température de l'eau est mieux définie entre 7°C - 30°C.
Le cycle de congélation paraît normal mais aucune glace n'est formée	Température ambiante de température ou de l'eau dans le réservoir intérieur est trop élevée.	Exécutez la machine à glaçons sous 30°C et remplissez le réservoir avec l'eau plus froide.
	Fuite de liquide réfrigérant.	Vérifier par un technicien qualifié.
	Pipe dans le système de refroidissement est bloqué.	Vérifier par un technicien qualifié.

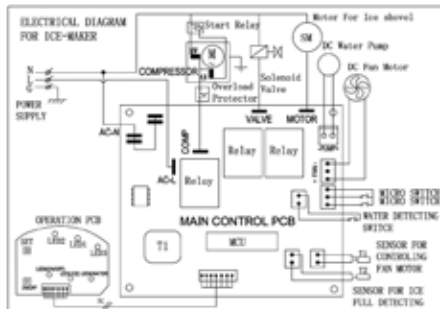
7. SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

7.1 Caractéristiques techniques

Dimensions P/L/H	36.8m / 31.3cm / 38.1cm (hauteur 58.8cm à couvercle ouvert)
Circulation d'air	distance nécessaire aux côtés et au dos de la machine de chaque fois 10 cm
Poids	11.8 kg
Connexion électrique	220-240 V / 50Hz, 120 W
Production de glace	12 - 15 kg / 24 h
Cycle de production de glace	selon taille de glaçons sélectionnée: -S (petit): 6-12 Mins -M (moyen): 7-13 Mins -L (gros): 8-15 Mins
Signe d'homologation	CE + RoHS
Puissance sonore	30 dB
Temp. ambiante max	30 °C
Réservoir d'eau exploitable	3 Litres
Seau à glace Capacité	Approx 1kg

7.2 Schéma électrique

www.thinkgizmos.com	
Modèle	TG20
signe d'homologation	CE + RoHS
Liquide frigorigène/quantité	R600a / 29g
Voltage	220-240V -50Hz
Consommation de courant	0.9A
Puissance / pos. d'attente	120W / 0.5W



8. GARANTIE

8. Informations sur la garantie

Ce qui est couvert:

Cette garantie couvre tout défaut de matériaux ou de fabrication, sous réserve des exceptions mentionnées ci-après.

Combien de temps dure la garantie:

Cette garantie dure 1 an à partir de la date à laquelle votre machine à glaçons est livré.

Quelle ne est pas couvert:

N'importe quel problème qui est causé par l'abus, mauvaise utilisation ou une catastrophe naturelle (par exemple une inondation) ne sont pas couverts.

What we will do:

Si le produit s'avère défectueux pendant la période de garantie, nous vous fournirons les instructions pour le retour, et nous prendrons les actions suivantes: (i) remplacer le produit par un produit identique ou équivalent au produit que vous avez acheté; (ii) réparer le produit; ou (iii) rembourser tout ou partie du prix d'achat du produit.

Comment obtenir le Service:

Pour obtenir des instructions sur la façon d'obtenir le service sous garantie, contactez notre service à la clientèle par téléphone ou par courriel. Vous trouverez les coordonnées de notre service à la clientèle ci-dessous. Service à la clientèle peut vous poser des questions pour déterminer votre admissibilité aux termes de cette garantie, et si vous êtes admissible vous recevrez les instructions pour retourner le produit défectueux. Si nous vous enverrons un remplacement ou réparation de votre produit, nous paiera le coût de la prestation de remplacement ou réparer le produit pour vous.

Ne pas retourner l'article à l'endroit original d'achat, S'il vous plaît contacter Think Gizmos.



**Think Gizmos, Unit 19, Lawson Hunt Industrial Park,
Broadbridge Heath, West Sussex, RH12 3JR**

Tel.: +44/(0)203 384 8304

help@thinkgizmos.com • www.thinkgizmos.com



TG20 FABBRICATORE DI GHIACCIO

Manuale dell'Uso



CONGRATULAZIONI PER AVER SCELTO TG20 FABBRICATORE DI GHIACCIO.

TI PREGHIAMO DI LEGGERE QUESTO MANUALE PRIMA DELL'USO DI CONSERVARLO PER POTERLO CONSULTARE NUOVAMENTE IN FUTURO.

English p 2

Deutsch p 12

Francais p 23

Italiano p 34

Español p 45

MANUALE ITALIANO - CONTENUTO

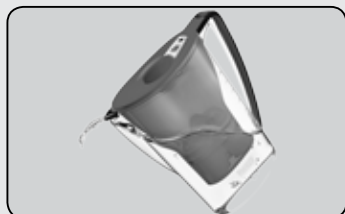
1.	IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA	
	1.1 Istruzioni di sicurezza importanti	37
2.	PREPARARE IL FABBRICATORE DI GHIACCIO	
	2.1 Consigli importanti per la sicurezza	38
3.	CONOSCERE IL FABBRICATORE DI GHIACCIO	
	3.1 Conoscere il fabbricatore di ghiaccio	39
	3.2 Il pannello di controllo	39
4.	PREPARARE IL FABBRICATORE DI GHIACCIO ALL'USO	
	4.1 Disimballare il fabbricatore di ghiaccio	40
	4.2 Rischi di scosse elettriche	40
5.	COME FAR FUNZIONARE IL FABBRICATORE DI GHIACCIO	
	5.1 Pulizia e manutenzione del fabbricatore di ghiaccio	41
	5.2 Come far funzionare il fabbricatore di ghiaccio	41
6.	RISOLUZIONE DEI PROBLEMI	
	6.1 Problemi, possibili cause e soluzioni	42
7.	CARATTERISTICHE TECNICHE	
	7.1 Caratteristiche tecniche	43
	7.2 Schema elettrico	43
8.	GARANZIA	
	8.1 Informazioni sulla garanzia	44

GUIDA RAPIDA ALL'AVVIO



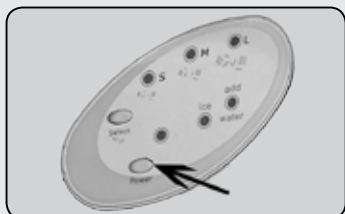
1. Collegare il fabbricatore di ghiaccio

Collegare l'apparecchio a una presa di corrente sicura.



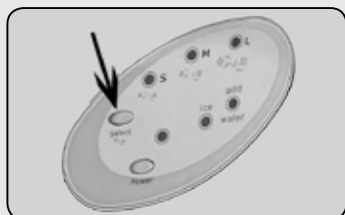
2. Riempire con acqua

Riempire il serbatoio dell'acqua fino alla linea di riempimento.



3. Accendere la macchina

Premere il pulsante Power per accendere la macchina.



4. Selezionare la dimensione del ghiaccio

Utilizzare il pulsante Seleziona per scegliere il formato del ghiaccio.



5. Gustatelo

Dopo circa 6-15 minuti il primo carico di ghiaccio sarà pronto, a seconda della dimensione dei cubetti scelta.

1. IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA

1.1 Istruzioni di sicurezza importanti

La tua sicurezza e quella degli altri è fondamentale.

In questo manuale vi forniamo molte informazioni importanti legate alla sicurezza nell'uso del vostro apparecchio.

Vi preghiamo di leggere e rispettare sempre tutte le nostre indicazioni.



Questo è il segnale di pericolo.

Al segnale di pericolo seguiranno i messaggi di sicurezza, oltre alla parola 'PERICOLO' o 'ATTENZIONE'.



PERICOLO



ATTENZIONE

Queste parole significano:

Se non si seguono immediatamente le istruzioni si potrebbe rischiare di essere uccisi o gravemente feriti.

I messaggi di sicurezza vi spiegheranno in cosa consiste il potenziale pericolo, per consentirvi di ridurre le probabilità di infortunio, e vi spiegheranno anche che cosa potrebbe accadere se non si seguiranno le istruzioni.

2. PREPARARE IL FABBRICATORE DI GHIACCIO

2.1 Consigli importanti per la sicurezza

Si prega di prestare attenzione ai consigli relativi alla prudenza da adottare quando si utilizzano apparecchi elettrici.

Leggere tutte le istruzioni prima di utilizzare qualsiasi apparecchio.

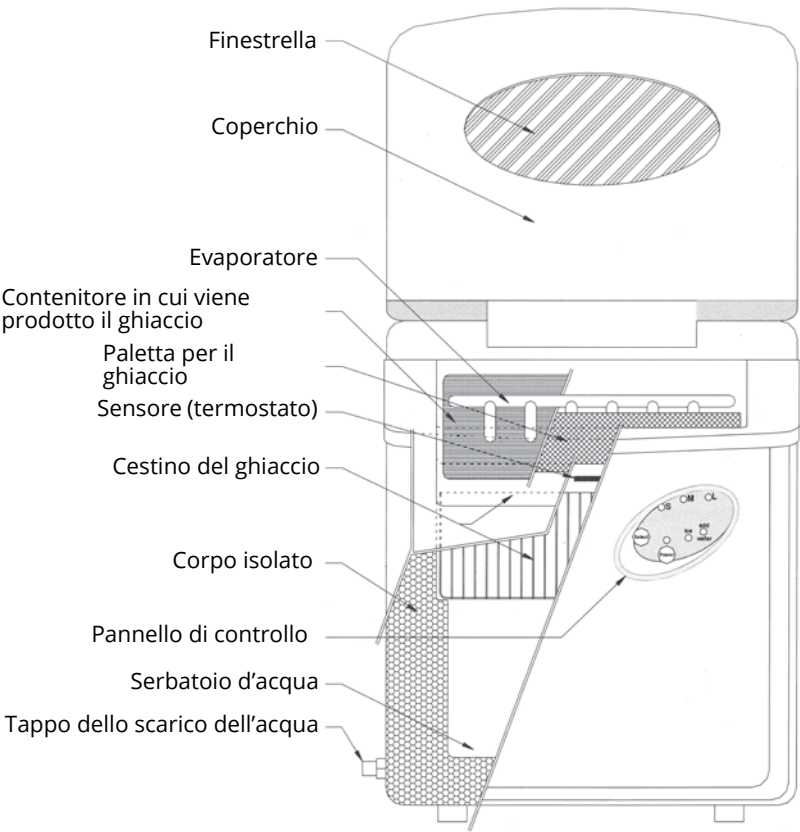
- Non usare questo o qualsiasi altro apparecchio con un cavo di alimentazione danneggiato
- Collegare esclusivamente a prese correttamente polarizzate.
- Non collegare nessun altro apparecchio alla presa. Assicurarsi che la spina sia completamente inserita nella presa.
- Non far passare il cavo sopra a tappeti o altri isolanti termici. Non coprire il cavo. Tenere il cavo lontano dalle zone affollate e non immergerlo nell'acqua.
- Si sconsiglia l'uso di una prolunga, in quanto potrebbe surriscaldarsi e causare un incendio. Nel caso in cui fosse davvero necessario utilizzare una prolunga, utilizzare la No.14 AWG di dimensioni minime e con una portata nominale di almeno 1875 watts.
- Scollegare il fabbricatore di ghiaccio dalla presa prima di pulirlo o di ripararlo.
- Prestare attenzione ed essere particolarmente vigili quando si utilizza l'apparecchio vicino a dei bambini.
- Non utilizzare il fabbricatore di ghiaccio all'aperto. Posizionarlo lontano dalla luce diretta del sole e assicurarsi che ci siano almeno 4 pollici di spazio tra il retro dell'apparecchio e la parete. Creare uno spazio vuoto di almeno 4 pollici attorno a ciascun lato dell'apparecchio.
- Non utilizzare liquidi diversi dall'acqua per fare i cubetti di ghiaccio.
- Non pulire il fabbricatore di ghiaccio con liquidi infiammabili. I vapori possono creare un pericolo di incendio o di esplosione.
- Non ribaltare.
- Se durante l'inverno si porta l'apparecchio dentro casa dall'esterno, lasciare che si scaldi a temperatura ambiente per un paio d'ore prima di accenderlo.

Per evitare pericoli causati dall'instabilità dell'apparecchio, quest'ultimo dev'essere collocato su una superficie piana.

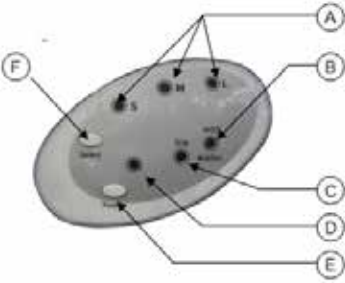
3. CONOSCERE IL FABBRICATORE DI GHIACCIO

3.1 Conoscere il fabbricatore di ghiaccio

Il diagramma sottostante illustra le parti del tuo fabbricatore di ghiaccio.



3.2 Il pannello di controllo

	A	Dimensione del ghiaccio	Mostra la dimensione scelta.
	B	Aggiungere acqua	Indica che il serbatoio dell'acqua è vuoto
	C	Ghiaccio	Indica che il cestino del ghiaccio è pieno
	D	Spia di accensione	Indica che l'apparecchio è acceso
	E	Pulsante di accensione	Accende / Spegne l'apparecchio
	F	Pulsante per scegliere la dimensione	Per selezionare la dimensione del ghiaccio (S/M/L)

4. PREPARARE IL FABBRICATORE DI GHIACCIO ALL'USO

4.1 Disimballare il fabbricatore di ghiaccio

1. Rimuovere il fabbricatore di ghiaccio dalla scatola. Buttare via il sacchetto di plastica. Non buttare via la scatola, perché potrebbe essere necessaria in futuro.
2. Controllare che tutte le parti siano incluse. Ce ne dovrebbero essere 3 in totale: il fabbricatore del ghiaccio, il cestello per il ghiaccio e la paletta per il ghiaccio.
3. Rimuovere tutto il nastro adesivo dal trasportatore di ghiaccio.
4. Per pulire l'interno del fabbricatore, il cestello e la spatola per il ghiaccio utilizzare acqua tiepida e un panno morbido.
5. Decidere dove collocare l'apparecchio: deve essere protetto dalla luce solare diretta e da altre fonti di calore. La superficie deve essere piana. Assicurarsi che ci siano almeno 4 pollici di spazio tra il retro dell'apparecchio e la parete. Creare uno spazio vuoto di almeno 4 pollici attorno a ciascun lato dell'apparecchio.
6. Aspettare un'ora per consentire al fluido refrigerante di raggiungere una temperatura stabile, prima di collegare l'apparecchio alla corrente.
7. L'apparecchio deve essere posizionato in modo tale da rendere la spina accessibile.

4.2 Rischio di scossa elettrica



ATTENZIONE

Pericolo di scosse elettriche



Spina collegata a una presa elettrica.

Non utilizzare un cavo di prolunga.

La mancata osservazione di queste istruzioni può provocare morte, incendi o scosse elettriche.

Questo apparecchio richiede una presa elettrica standard da 220-240 volt, 50Hz.

5. COME FAR FUNZIONARE IL FABBRICATORE DI GHIACCIO

5.1 Pulizia e manutenzione del fabbricatore di ghiaccio

Prima di utilizzare il fabbricatore di ghiaccio, si raccomanda vivamente di pulirlo accuratamente.

1. Estrarre il cestello di ghiaccio.
2. Pulire l'interno con il detergente diluito, acqua calda e un panno morbido.
3. Utilizzare l'acqua per sciacquare le parti interne, e far uscire l'acqua svitando il tappo di scarico presente di lato.
4. La parte esterna del fabbricatore di ghiaccio dovrebbe essere pulita regolarmente con acqua tiepida e con un detergente neutro.
5. Asciugare l'interno e l'esterno con un panno morbido.
6. Quando non si è utilizzato l'apparecchio per molto tempo rimuovere l'acqua rimanente all'interno.

5.2 Come far funzionare il fabbricatore di ghiaccio

1. Aprire il coperchio, rimuovere il cestello del ghiaccio e versare l'acqua nel serbatoio. Mantenere il livello dell'acqua al di sotto del segno indicante il livello massimo consentito d'acqua.
2. Selezionare le dimensioni dei cubetti di ghiaccio, premendo il pulsante 'Select'. Se la temperatura ambiente è inferiore a 15°C, si consiglia di selezionare la dimensione piccola o media dei cubetti di ghiaccio al fine di evitare che i cubetti si attacchino l'uno all'altro.
3. Premere il pulsante 'Power' sul pannello di controllo per avviare il ciclo di produzione del ghiaccio.
4. Il ciclo di produzione del ghiaccio dura da 6 a 15 minuti, a seconda della dimensione del ghiaccio scelta e della temperatura dell'ambiente esterno. In una giornata molto calda, o in una stanza molto calda, la durata della produzione del ghiaccio può variare.
5. Mentre l'apparecchio è acceso, controllare il livello dell'acqua. Se la pompa non pompa acqua, la macchina si ferma automaticamente e si accende la spia 'Aggiungi acqua'. Premere il tasto 'Power' per spegnere la macchina, riempire di acqua fino alla linea di riempimento, poi premere il tasto 'Power' per riaccenderla. Consentire al liquido refrigerante che si trova dentro al compressore di stabilirsi per almeno 3 minuti, prima di riavviare.
6. Il fabbricatore di ghiaccio smette di funzionare quando il cestello del ghiaccio è pieno e la spia "Ghiaccio" è accesa.
7. Cambiare l'acqua nel serbatoio dell'acqua ogni 24 ore per garantire un livello ragionevole di igiene.
8. Se l'Ice Maker non è in uso, rimuovere tutta l'acqua nel serbatoio di acqua.

6. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

6.1 Problemi, possibili cause e soluzioni

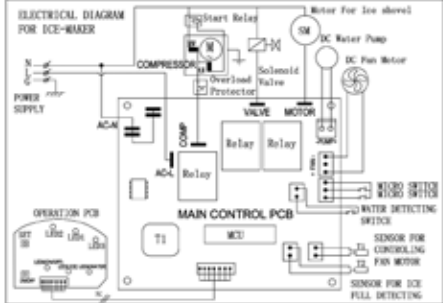
PROBLEMI	POSSIBILI CAUSE	SOLUZIONI
La spia "Aggiungi Acqua" è accesa.	Mananza di acqua.	Fermare il fabbricatore di ghiaccio, riempire d'acqua e premere il tasto "Power" nuovamente per riavviare l'unità.
La spia "Ghiaccio" è accesa.	C'è troppo ghiaccio.	Togliere il ghiaccio dal cestello di ghiaccio.
I cubetti di ghiaccio sono attaccati tra loro.	Il ciclo di ghiaccio è troppo lungo.	Fermare la macchina per il ghiaccio e riavviarla quando si sciolgono i cubetti di ghiaccio. Selezionare la dimensione più piccola per i cubetti.
	La temperatura dell'acqua nel serbatoio interno è troppo bassa.	Cambiare l'acqua nel serbatoio interno. Sarebbe meglio impostare la temperatura dell'acqua tra 7°C - 30° C.
Il ciclo di produzione del ghiaccio funziona regolarmente ma non viene prodotto ghiaccio.	La temperatura dell'ambiente esterno o quella dell'acqua nel serbatoio interno è troppo alta.	Porta il fabbricatore di ghiaccio sotto i 30°C e versa acqua fredda nel serbatoio.
	Perdita di liquido refrigerante.	Consultare un esperto.
	Un tubo nel sistema di raffreddamento è bloccato.	Consultare un esperto.

7. CARATTERISTICHE TECNICHE

7.1 Caratteristiche tecniche

Dimensioni L/W/H	36.8m / 31.3cm / 38.1cm (Altezza di 58,8 cm con il co- perchio aperto)
Flusso dell'aria	Lasciare minimo 10 cm di spazio attorno all'apparec- chio per consentire all'aria di passare liberamente.
Peso	11.8 kg
Energia elettrica	220-240 V / 50Hz, 120 W
Produzione Ghiaccio	12 - 15 kg / 24 h
Durata del ciclo di produzione del ghiaccio	Secondo la dimensione selezionata: -S (piccolo): 6-12 Mins -M (medio): 7-13 Mins -L (grande): 8-15 Mins
Certificazione	CE + RoHS
Potenza sonora	30 dB
Temperatura ambiente massi- ma	30 °C
Serbatoio d'acqua	3 Litres
Capienza Cestello per il Ghiac- cio	Circa 1 kg

7.2 Schema Elettrico

www.thinkgizmos.com	
Modello	TG20
Certificazione	CE + RoHS
Liquido Refrigerante / Quantità	R600a / 29g
Tensione	220-240V -50Hz
Potenza assorbita	0.9A
Potenza / Standby	120W / 0.5W
	

8. GARANZIA

8. Informazioni sulla garanzia

Che cosa è coperto:

Questa garanzia copre tutti i difetti di materiale o di lavorazione, con le eccezioni di seguito indicate.

Quanto dura la garanzia:

Questa garanzia è valida per 1 anno a partire dalla data in cui il fabbricatore di ghiaccio viene consegnato.

Che cosa non è coperto:

Qualsiasi problema causato da un atto di Dio (come un diluvio), uso improprio o abuso non è coperto.

Che cosa faremo noi:

Se il prodotto risulta difettoso durante il periodo di garanzia, noi vi forniremo le istruzioni per effettuare la restituzione, e adottiamo una delle seguenti soluzioni: (i) sostituire il prodotto con un prodotto uguale o equivalente al prodotto che avete acquistato; (ii) riparare il prodotto; o (iii) rimborsare al cliente l'intera o parte del prezzo d'acquisto del prodotto.

Come ottenere il servizio:

Per ottenere istruzioni su come richiedere questo servizio durante il periodo di garanzia, contattare il nostro servizio clienti via telefono o e-mail. Troverete i recapiti del nostro servizio clienti qui sotto. I nostri operatori ti faranno domande specifiche per determinare la tua idoneità a questa garanzia, e se sei idoneo ti verranno dato istruzioni per la restituzione del prodotto difettoso. Se ti inviamo una sostituzione o ti ripariamo il prodotto, pagheremo anche le spese di spedizione della sostituzione o del prodotto riparato al tuo indirizzo.

Non restituire il prodotto al luogo di acquisto originale, ti preghiamo di contattare direttamente Think Gizmos.



**Think Gizmos, Unit 19, Lawson Hunt Industrial Park,
Broadbridge Heath, West Sussex, RH12 3JR**

Tel.: +44/(0)203 384 8304

help@thinkgizmos.com • www.thinkgizmos.com



TG20 MÁQUINA DE HIELO

Manual de usuario



ENHORABUENA POR POSEER ESTE TG20 MÁQUINA DE HIELO.

POR FAVOR LEA ESTE MANUAL ANTES DE USAR Y GUARDELO PARA FUTURAS REFERENCIAS YA QUE SE INCLUYEN CONSEJOS IMPORTANTES DE SEGURIDAD.

English p 2

Deutsch p 12

Francais p 23

Italiano p 34

Español p 45

MANUAL ESPAÑOL - CONTENIDO

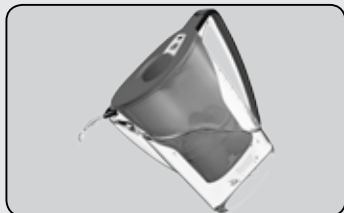
1.	1. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES	
	1.1 1.1 Instrucciones de seguridad importantes	48
2.	PREPARANDO SU MÁQUINA DE HIELO	
	2.1 Consejos importantes de seguridad	49
3.	FAMILIARIZÁNDOSE CON SU MÁQUINA DE HIELO	
	3.1 Familiarizándose con su máquina de hielo	50
	3.2 Panel de control	50
4.	PONIENDO A PUNTO LA MÁQUINA DE HIELO PARA SU USO	
	4.1 Desembalaje de su máquina de hielo	51
	4.2 Peligros de descarga eléctrica.....	51
5.	FUNCIONAMIENTO DE SU MÁQUINA DE HIELO	
	5.1 Limpieza y mantenimiento de su máquina de hielo	52
	5.2 Cómo utilizar su máquina de hielo	52
6.	SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	
	6.1 Problemas, posibles causas y soluciones	53
7.	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	
	7.1 Características técnicas	54
	7.2 Diagrama eléctrico	54
8.	GARANTÍA	
	8.1 Información acerca de la garantía	55

GUÍA DE INICIO RÁPIDO



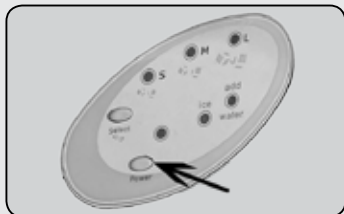
1. Conecte la máquina de hielo

Conecte su aparato a un enchufe de red exclusivo, instalado correctamente con toma de tierra.



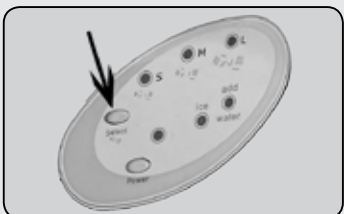
2. Llener con agua

Llene el depósito con agua hasta la línea de llenado.



3. Encienda la máquina

Pulse el botón de encendido para encender la máquina.



4. Seleccione el tamaño de Hielo

Usando el "Botón de seleccionar hielo", seleccione el tamaño requerido de hielo.



5. Disfrute

Después de aproximadamente 6-15 minutos dependiendo del tamaño del hielo, su primera tanda de hielo estará lista para disfrutar.

1. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

1.1 Instrucciones de seguridad importantes

Su seguridad y la seguridad de los demás son muy importantes.

Hemos incluido muchos mensajes importantes de seguridad en este manual y en su electrodoméstico. Lea y obedezca siempre todos los mensajes de seguridad.



Este es el símbolo de alerta de seguridad.

Todos los mensajes de seguridad irán detrás del símbolo de alerta de seguridad y de la palabra 'PELIGRO' o 'ADVERTENCIA'.



PELIGRO



ADVERTENCIA

Estas palabras quieren decir:

Usted puede morir o sufrir una lesión seria si no se siguen las instrucciones inmediatamente.

Todos los mensajes de seguridad le dirán cual es el peligro potencial, le dirán cómo reducir el riesgo de lesiones, y le dirán lo que puede suceder si no se siguen las instrucciones.

2. PREPARANDO SU MÁQUINA DE HIELO

2.1 Consejos importantes de seguridad

Cuando se utilizan aparatos eléctricos, deberían seguirse precauciones básicas de seguridad para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones a personas o bienes.

Lea todas las instrucciones antes de usar cualquier aparato.

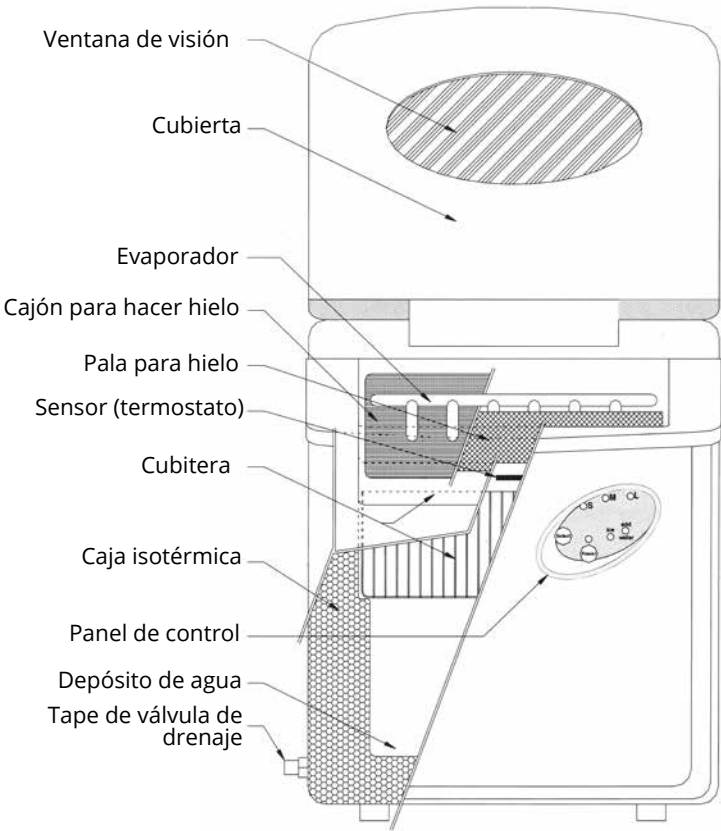
- No usar este o cualquier otro aparato con un cable dañado.
- Conecte sólo a enchufes polarizados correctamente..
- Ningún otro aparato deberá estar conectado a la misma toma. Asegúrese de que la clavija está totalmente insertada en la toma.
- No pase el cable de alimentación sobre una alfombra u otro aislante de calor. No cubra el cable. Mantenga el cable alejado de las zonas de tránsito, y no lo sumerja en agua.
- No se recomienda el uso de un cable de extensión, ya que podría recalentarse y ser un riesgo de incendio. Si tiene que usar un cable de extensión, utilice No.14 AWG tamaño mínimo y nominal de no menos de 1875 vatios.
- Desenchufe la máquina de hielo antes de limpiarla o hacer cualquier reparación o mantenimiento.
- Tenga precaución y supervisión razonable cuando el aparato se use cerca de niños.
- No use su máquina de hielo al aire libre. Coloque la máquina de hielo alejada de luz solar directa y asegúrese de que hay al menos 4 pulgadas de espacio entre la parte posterior de la unidad y la pared. Deje una distancia libre mínima de 4 pulgadas a cada lado de la unidad.
- No utilice ningún otro líquido para hacer cubitos de hielo que no sea agua.
- No limpie su máquina de hielo con líquidos inflamables. Los vapores pueden crear un riesgo de incendio o explosión.
- No volcar.
- Si la máquina de hielo se trae dentro desde el exterior en invierno, espere un par de horas para que alcance la temperatura ambiente antes de enchufarla.

Para evitar situaciones de peligro debido a la inestabilidad del aparato, debe ser colocado en una superficie lisa o plana.

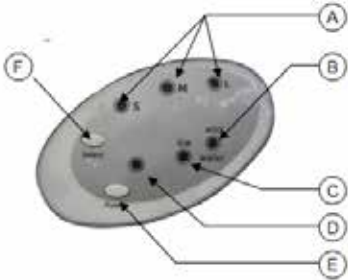
3. FAMILIARIZÁNDOSE CON SU MÁQUINA DE HIELO

3.1 Familiarizándose con su máquina de hielo

El diagrama siguiente le muestra las partes de su máquina de hielo.



3.2 Panel de Control



A	Tamaño del hielo	Muestra el tamaño de hielo seleccionado
B	Añadir agua	Indica depósito de agua vacío
C	Hielo	Indica cubitera completa
D	Luz de encendido	Indica que la unidad está encendida
E	Botón de encendido	Activa / Desactiva la unidad
F	Botón de selección de hielo	Selecciona el tamaño de hielo (S / M / L)

4. PONIENDO A PUNTO LA MÁQUINA DE HIELO PARA SU USO

4.1 Desembalaje de su máquina de hielo

1. Saque la máquina de hielo de la caja. Tire a la basura la bolsa de plástico. No tire la caja, ya que puede ser necesaria para guardarla en el futuro.
2. Compruebe que todas las piezas estén incluidas. Debe haber 3 piezas en total: máquina de hielo, cubitera y pala para hielo.
3. Retire toda la cinta del aparato.
4. Use agua tibia y un paño suave para limpiar el interior de la máquina de hielo, la cubitera y la pala para hielo.
5. Encuentre una ubicación para su máquina de hielo donde esté protegida de la luz solar directa y otras fuentes de calor (e g: estufa, horno, radiador). Coloque la máquina de hielo en una superficie plana. Asegúrese de que hay al menos 4 pulgadas de espacio entre la parte posterior y los laterales de su máquina de hielo y la pared.
6. Espere una hora antes de conectar la máquina de hielo para que el líquido refrigerante se asiente.
7. El aparato debe estar colocado de forma que el enchufe sea accesible.

4.2 Peligros de descarga eléctrica



ADVERTENCIA

Peligro de descarga eléctrica



Enchufe a una toma de tierra.
No utilice un cable de extensión.
El incumplimiento de estas instrucciones puede ocasionar la muerte, incendio o choque eléctrico.

Esta unidad debe estar conectada a tierra adecuadamente para su seguridad.

Conecte su aparato a un enchufe de red exclusivo, instalado correctamente con toma de tierra.

Cualquier pregunta relacionada con la alimentación y / o conexión a tierra debe ser dirigida a un electricista certificado.

Este aparato requiere un 110-120 Voltios 60Hz enchufe estándar.

5. FUNCIONAMIENTO DE SU MÁQUINA DE HIELO

5.1 Limpieza y mantenimiento de su máquina de hielo

Antes de utilizar la máquina de hielo, es muy recomendable limpiarla a fondo.

1. Saque la cubitera.
2. Limpie el interior con detergente diluido en agua tibia y un paño suave.
3. A continuación, utilice el agua para aclarar las piezas en el interior, y drene el agua desconectando el tape de válvula de drenaje del lateral.
4. El exterior de la máquina de hielo se debe limpiar periódicamente con una solución de detergente suave en agua tibia.
5. Seque el interior y el exterior con un paño suave.
6. Cuando la máquina no se use por un periodo de tiempo prolongado, abra el tape de válvula de drenaje para vaciar por completo del depósito de agua.

5.2 Cómo utilizar su máquina de hielo

1. Abra la tapa, retire la cubitera y vierta agua en el tanque. Mantenga el nivel de agua por debajo de la marca de máximo nivel del agua.
2. Seleccione el tamaño de cubito de hielo presionando el botón "Select". Si la temperatura ambiente es inferior a 15 ° C, se recomienda seleccionar el tamaño pequeño o mediano de hielo con el fin de evitar que los hielos se peguen.
3. Pulse el botón "Power" en el panel de control para iniciar el ciclo de fabricación de hielo.
4. El ciclo de fabricación de hielo dura de 6 a 15 minutos, dependiendo del tamaño de selección de cubitos de hielo y la temperatura ambiente. En un día de mucho calor o en una habitación caliente, el tiempo de fabricación de hielo puede variar.
5. Mientras la máquina de hielo está encendida, compruebe el nivel de agua periódicamente. Si la bomba de agua no puede bombear agua, la máquina de hielo se detendrá automáticamente y el indicador de "Add water" se encenderá. Pulse el botón "Power" para apagar la máquina, llene de agua hasta la marca de nivel y pulse el botón "Power" de nuevo para encender la máquina. Deje que pasen al menos 3 minutos antes de reiniciar para que se asiente el líquido refrigerante del compresor.
6. La máquina de hielo deja de funcionar automáticamente cuando la cubitera está llena y el indicador de "Ice" se enciende.
7. Cambie el agua del depósito cada 24 horas para asegurar un nivel de higiene razonable.
8. Si la máquina de hielo no se va a usar, drene toda el agua que queda en el depósito de agua.

6. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

6.1 Problemas, posibles causas y soluciones

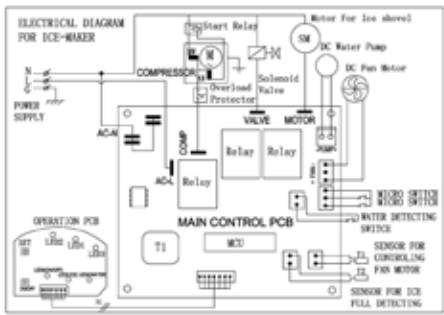
PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
El indicador 'Add Water' está encendido	Falta de agua	Pare la máquina de hielo, llénela de agua, y pulse el botón "Power" de nuevo para reiniciar la unidad
El indicador 'Ice' está activado	Hay demasiado hielo.	Retire el hielo de la cubitera
Los cubitos de hielo se pegan.	El ciclo de hielo es demasiado largo	Pare la máquina de hielo, y reiniciela cuando los bloques de hielo se hayan derretido. Seleccione el tamaño pequeño de cubito de hielo.
	La temperatura del agua en el tanque interno es demasiado baja.	Cambie el agua del depósito interno. Es mejor ajustar la temperatura del agua entre 7°C - 30°C
El ciclo de fabricación de hielo es normal, pero no hace hielo	La temperatura ambiente o temperatura del agua en el depósito interior es demasiado alta	Por favor, ponga la máquina de hielo por debajo de 30°C y vierta agua fría en el depósito
	El ciclo de fabricación de hielo es normal, pero no hace hielo.	Que lo compruebe un técnico cualificado
	El ciclo de fabricación de hielo es normal, pero no hace hielo	Que lo compruebe un técnico cualificado

7. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

7.1 Características técnicas

Dimensiones L/W/H	36.8m / 31.3cm / 38.1cm (La altura es 58.8cm con tapa abierta)
Flujo de aire	Deje 4 pulgadas alrededor de la máquina de aire fluya correctamente.
Peso	11.8 kg
Potencia	220-240 V / 50Hz, 120 W
Producción diaria de hielo	12 - 15 kg / 24 h
Tiempo de producción de hielo	Dependiendo del tamaño del hielo seleccionado: -S (Pequeño): 6-12 Mins -M (Medio): 7-13 Mins -L (Grande): 8-15 Mins
Certificación	CE + RoHS
Nivel acústico	30 dB
Temperatura ambiente máxima	30 °C
Capacidad del depósito de agua	3 Litres
Capacidad de la cesta de hielo	Approx 1kg

7.2 Diagrama eléctrico

www.thinkgizmos.com		
Modelo	TG20	
Certificación	CE + RoHS	
Líquido refrigerante/cantidad	R600a / 29g	
Tensión	220-240V -50Hz	
Consumo de energía	0.9A	
Energía / En espera	120W / 0.5W	

8. GARANTÍA

8. Información acerca de la garantía

Lo que cubre:

Esta garantía cubre cualquier defecto de materiales o mano de obra, con las excepciones que se indican a continuación.

Duración de la cobertura:

Esta garantía tiene una duración de 1 año a partir de la fecha de entrega de su máquina de hielo.

Lo que no cubre:

No cubre ningún problema causado por mal uso, trato indebido, o un acto de Dios (como una inundación).

Lo que haremos:

Si el producto resulta defectuoso durante el período de garantía, nosotros le proporcionaremos las instrucciones para devolverlo, y seguiremos una de las siguientes acciones: (i) sustituir el producto por uno igual o equivalente; (ii) reparar el producto; o (iii) reembolsarle el precio de compra total o parcial del producto.

Cómo obtener servicio:

Para obtener indicaciones acerca de cómo obtener servicio cubierto por esta garantía, póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente por teléfono o correo electrónico. Encontrará los datos de contacto con nuestro servicio de atención al cliente a continuación. El servicio de atención al cliente puede hacerle preguntas para determinar su derecho por esta garantía, y si usted tiene derecho se le darán instrucciones para devolver el producto defectuoso. Si sustituimos o reparamos el producto, nosotros le pagaremos los gastos de envío de la sustitución o reparación del producto.

No devuelva el artículo al lugar original de compra, por favor póngase en contacto con Think Gizmos direct.



Think Gizmos, Unit 19, Lawson Hunt Industrial Park,
Broadbridge Heath, West Sussex, RH12 3JR

Tel.: +44/(0)203 384 8304

help@thinkgizmos.com • www.thinkgizmos.com



"CE" marking states that the product is compliant to European Directives
2014/35/EU Low Voltage Directive (LVD)
2004/108/EC EMC Directive

It is possible to request a full copy of Declaration of compliance from the
Distributor.

This product complies with the rules of RoHS Directive(2011/651EU)
This product complies with the rules of Eup Directive(2009/125/EC)

Thinkgizmos is a registered trademark of Paramountzone Ltd